

#### SPARE PARTS LIST

Soldering and heating insert STAR

Type of gases: acetylene

#### LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

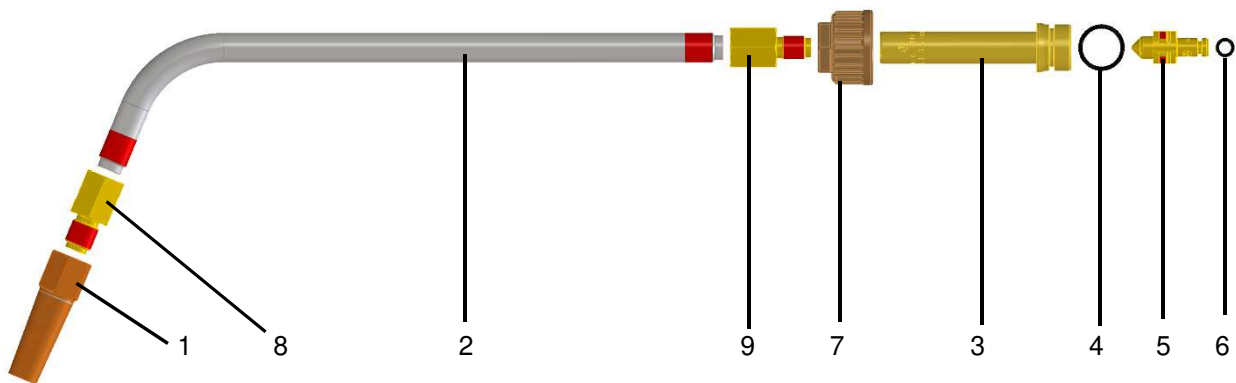
Inserte de brasage et chauffage STAR

Type de gaz: acétylène

#### LISTA DE REQUERSTOS

Inserto de soldadura y calentamiento STAR

Tipo de gas: acetileno



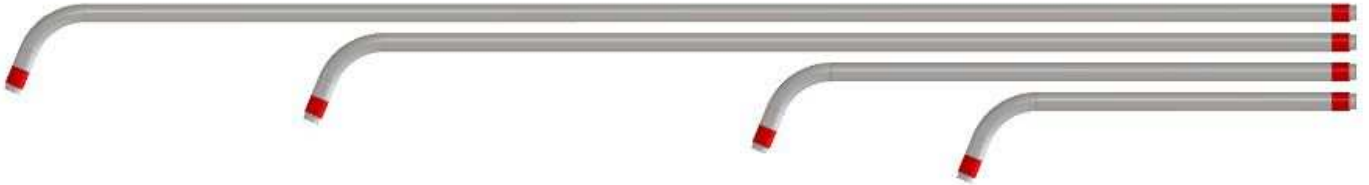
Pos. Item Pos.	Benennung Description Désignation Nombre	Sach. Nr. / Art. no. No. d'article / Art. No.	
<b>1 - 9</b>	<b>Löt- und Wärmeinsatz STAR</b> Soldering and heating insert STAR Inserte de brasage et chauffage STAR Inserto de soldadura y calentamiento STAR	<b>Z – A</b> Gr. 9 ES 716.07296	<b>Z – A</b> Gr. 10 ES 716.07297
<b>1</b>	<b>Wärmdüse</b> Heating nozzle Buse de chauffage Boquilla calentamiento	716.00170	716.00171
<b>2</b>	<b>Mischrohr</b> Mixing pipe Tube de mélange Tubo de mezcla	716.51710	716.51711
<b>3</b>	<b>Mischdüse</b> Mixing nozzle Buse de mélange Boquilla de mezclado	716.07300	716.07301
<b>4</b>	<b>O-Ring 16 x 2</b> O-ring Joint torique Anillo en O	0.320.110	→
<b>5</b>	<b>Druckdüse</b> Pressure nozzle Buse de pression boquilla de presión	716.04960	716.04961
<b>6</b>	<b>O-Ring 5 x 1,5</b> O-ring Joint torique Anillo en O	673.29059	→
<b>7</b>	<b>Anschlussmutter</b> Connecting nut Capuchon de record Tuerca de conexiona	242.52020	→
<b>8</b>	<b>Gewindenippel M18 x 1,5</b> Threaded nipple Raccord fileté Niple roscado	716.51707	→
<b>9</b>	<b>Gewindenippel M12 x 1</b> Threaded nipple Raccord fileté Niple roscado	716.05689	→

### Verfügbare Längen Edelstahl-Mischrohre (beidseitig Gewinde 1/2" x 25 Gg.)

Available lengths stainless steel mixing tubes (both sides thread 1/2 "x 25 Gg.)

Longueurs disponibles tubes de mélange en acier inoxydable (filetage des deux côtés 1/2 "x 25 Gg.)

Longitudes disponibles tubos de mezcla de acero inoxidable (ambos lados roscan 1/2 "x 25 Gg.)



Länge [mm] Length Longueur Longitud	Sach. Nr. / Art. no. No. d'article / Art. No.
267	716.51708
406	716.51709
711	716.51710
914	716.51711

Bitte Reparaturanleitung beachten  
Please follow the repair instructions  
Veuillez respecter les instructions de réparation  
Rogamos prestar atención a las instrucciones de  
reparación

Änderungen vorbehalten  
Subject to alterations  
Droit de modification réserve  
Salvo modification

MESSER Cutting Systems GmbH  
Otto-Hahn-Str. 2-4  
D-64823 Groß-Umstadt  
Tel.: +49 (0) 6078 787-0  
Fax: +49 (0) 6078 787-150  
E-Mail: [info@messer-cutting.com](mailto:info@messer-cutting.com)

© Messer Cutting Systems  
® = registriertes Warenzeichen  
Quality management system